

## **SHENWAN HONGYUAN SECURITIES (H.K.) LIMITED**

## 申萬宏源證券(香港)有限公司

## Risk Profiling Questionnaire (for Individual and Joint Account) 風險取向問卷 (適用於個人及聯名戶口)

		ofiling Questionnaire ("RPQ") provides a gu 《向問卷」可助您清晰明確地了解您的風	ideline that helps you to understand your risk profile. 噞取向。					
Client	Client Name(客戶名稱):							
choos	e the l	lowest one as the risk profile of this joint ac	complete this RPQ, if the risk profile of the account holders are differe count. 卷。當各人的風險承受程度不一致時.本公司會以最低者作為該聯.					
受程		, 口,或。而为口以为人日本交货参加的;	它,由口人们冯恢冲文任这个一块时,不公司自以取时有下领的物。	口户口的烟垛车				
1.	Prod (Ple	Under extreme circumstances, similar to investments in equity, you may suffer 100% capital loss due to the risk of Investment Products. Do you understand the risk of Investment Products and are you still willing to invest in view of the risks involved? (Please ✓ the below appropriate box)						
		並在了解其風險後仍願意投資?(請✔以下:	·風險而損失全部的投資本金·就如同投資股票一樣。閣下是否清楚 其中—個方格)	汉其庄吅印派				
	A)	Yes	是,清楚了解					
	л, В)	No	否, 不清楚了解					
2.	(Ple	ase ✓ the below appropriate box)	Products? (i.e. no secondary market for Private Placement Bond) ?(如私募債券不具備二級市場買賣)(請✔以下其中一個方格)					
	A)	Yes	是,可接受					
	B)	No	否,不可接受					
3.	lack (Ple 場夕	ing of transparency compared with Exchangase ✓ the below appropriate box)	led Products is treated as Over-the-Counter Products ("OTC"). As the OT ge Traded Products, can you accept this characteristic related to OTC Pro ·場外交易產品市場資訊較不公開‧閣下是否能夠接受場外交易產	ducts?				
	A)	Yes	是,可接受					
	В)	No	否,不可接受					
	三於問	題1至3曾選取「否」,客戶將不可進		oducts.				
4.		at is your age? (Please ✓ the below approp 下的年齡介乎? (請✔以下其中一個方格)	riate box)					
	A)	>65		(1)				
	В)	51 - 65		(2)				
	C) D)	36 - 50 18 - 35		(7) (10)				
5.		cation Level (Please ✔ the below appropria 育程度 (請✔以下其中一個方格)	te box)					
	A)	Primary level or below	小學程度或以下	(0)				
	B)	Tertiary / Secondary level	預科或中學程度	(10				
	C)	University graduate	大學程度	(30)				
	D)	Postgraduate or above	碩士程度或以上	(40				





6.	6. How many years of investment experience on investment products (e.g. bonds, funds, etc)? (Please ✓ the below appropriate box) 閣下有多少年投資金融產品 (例如: 債券、基金等) 的經驗? (請✔以下其中一個方格)					
	A)	Nil	沒有	(0)		
	B)	1 - 3 years	1-3年	(1)		
	C)	4 - 10 years	4 - 10 年	(5)		
	D)	>10 years	>10 年	(10)		
7.		ie last 24 months, have you had any experience in holding th 在過去 24 個月內曾持有以下哪些投資產品(可選擇多於一項:		ption)?		
	Futures / Options / Margin Trading / Stock Options / Accumulators / Forward Contracts / A) Credit Linked Notes with Exposure to Structured Products / Structured Notes 期貨 / 期權 / 保證金交易 / 股票期權 / 累計認股證 / 遠期合約 / 涉及結構性產品的信貸相連票據 / 結構性票據					
	B)	Investment Funds Exposed to Emerging Markets, Regional Market Country or Single Sector / Hedge Fund / Foreign Exchange Options 投資於新興市場、地區市場、單一國家或單一行業的投資基金	s / Option Embedded Products	(7)		
		Stocks / Equity-Linked Investments / Global Equity Investment Fur Bond Funds Exposed To Emerging Markets, Regional Markets, Sing Currency Linked Deposits / Credit Linked Notes Without Exposure 股票 / 股票相連投資 / 環球股票投資基金 / 均衡基金 / 投資於	gle Country / High Yield Bond Funds / to Structured Products / Unit Trusts 新興市場、地區市場、單一國家的債券投資基金	(5)		
		/高收益債投資基金/外幣掛鈎存款/不涉及結構性產品的信	賃貸相連票據 / 單位信托基金			
	D)	Bonds / Global Bond Fund / Foreign Currency 債券 / 環球債券投資基金 / 外幣		(3)		
	⊏/	Certificates of Deposits / Capital Preservation Investment Product 存款證 / 保本型投資產品 / 貨幣市場基金	s / Money Market Funds	(1)		
		None of the above investment products during the past 24 month	s but holding some of the above	(±)		
	٠,	products or other financial products prior to the past 24 months. 過去 24 個月未曾持有以上投資產品·惟過去 24 個月之前曾投	資於上述部分產品或其他金融產品。	(1)		
	C١	Never held any investment products so far. 至今從未持有任何投資產品。		(0)		
		· 1: The highest point answer will be taken for the calculation of sco 1: 以最高分之答案計分)	ore)			
8.		nich of the following return objective most closely reflect your inve 列哪一項回報目標·最為貼近閣下的投資目標? (請✔以下其中-				
	A)	Capital preservation with a return similar to bank deposit rate	資本保障・同時賺取貼近銀行存款利率的回報	(1)		
	B)	Earn a return which is slightly above bank deposit	賺取略高於銀行存款的回報	(3)		
	C)	Stable, balanced income and capital growth	穩定、均衡的收益及資本增長	(5)		
	D)	Gradual long-term capital growth	逐步累積的長線資本增長	(7)		
	E)	Maximize capital growth as soon as possible	儘快賺取最高的資本增長	(10)		
9.		ich of the following best describes your investment objective? (Ple 下哪一項最符合閣下的投資回報要求? (請✔以下其中一個方格)	ase $\checkmark$ the below appropriate box)			
		I do not want to take any risk for capital loss. My expected return	can be lower than the bank deposit rates.	(1)		
	A)	我不希望承受任何損失資本的風險。我願意接受低於銀行存				
	B)	I am willing to accept little risk for capital loss for an expected return that is slightly higher than the bank deposit rate. (3) 我願意承受少量損失資本的風險,以獲取稍高於銀行存款率的回報。				
	C)	I am willing to take some risk for capital loss for an expected return that is much higher than the bank deposit rate.				
	D)	I am willing to take a high level of risk for capital loss for an expected return that is comparable to stock  D) market performances. (7)				
	我願意承受大量損失資本的風險.以賺取與股市表現相當的回報。 I am willing to accept any level of risk for capital loss for an expected return that is remarkably higher than the stock market performances. 我願意承受任何損失資本的風險.以賺取跑贏股市表現的回報。  (10)			(10)		





10. What portion of your net worth would you like to set aside for investments? (Such products could include one or more of the following: stocks, unit trusts, foreign currencies, commodities, structured investment products, warrants, options, futures, investment-linked insurance plans). Please note that there is a potential for loss of your capital when investing in investment products.

閣下會撥作投資的資產淨比例是多少? (該等產品可能包括以下一項或多項的投資產品: 股票、單位信託基金、外幣、商品、 結構投資產品、認股權證、期權、期貨以及具投資成份的保險計劃) 。請注意,買賣投資產品可能帶來虧損。

A)	maximum 20%	最多 20%	(10)
B)	21% - 40%	21%-40%	(7)
C)	41% - 60%	41%-60%	(3)
D)	>60%	>60%	(1)

11. The following represents the average potential loss of 5 portfolio samples. Amongst these conditions scenarios, which one is most acceptable to you? (Important note: these figures are averages and hypothetical and they do not represent the actual/future performance of any particular investment. For any of the following options, you recognize that in abnormal or unexpected market conditions, you may lose a significant part or all of your capital.) (Please ✓ the below appropriate box)

下列答題選項顯示5種不同投資組合的潛在損失,你認為哪一個最適合你? (重要提示: 這些投資組合的潛在損失只是平均值和假設,不代表任何特定投資的實際/未來表現。對於任何下列選項,在異常或非預期的市場條件下,你可能會失去較大部分或全部資金。) (請》以下其中一個方格)

I am willing to accept a potential loss approximately 我願意接受的潛在損失

A)	between 0 - 15% of my capital	於資金總額 0 - 15%之間	(1)
B)	between 16 - 30% of my capital	於資金總額 16 - 30%之間	(3)
C)	between 31 - 60% of my capital	於資金總額 31 - 60%之間	(5)
D)	>60% of my capital	多於資金總額 60%	(7)
E)	Total loss	損失全部投資本金	(20)

Over a period of time the value of investments can rise and fall, this is called fluctuation. Generally, the investment has higher investment risk and potential fluctuation also offers a high rate of returns. On the other hand, the investment has lower investment risk and potential fluctuation also offers a lower rate of returns. What level of fluctuation would you generally be comfortable with? (Please ✓ the below appropriate box)

在一段時間內·投資價值可升可跌·我們稱之為波動。一般而言·風險愈高的投資·其潛在波動愈大·但潛在回報亦愈高。相反·風險愈低的投資·其潛在回報亦相對較低。在一般情況下·閣下會願意投資於波動程度多大的投資產品?

(請√以下其中一個方格)

A)	price swing range between -5% to +5%	價格波動介於-5%與+5%之間	(1)
B)	price swing range between -10% to +10%	價格波動介於-10%與+10%之間	(3)
C)	price swing range between -30% to +30%	價格波動介於-30%與+30%之間	(5)
D)	price swing range between -50% to +50%	價格波動介於-50%與+50%之間	(7)
E)	price swing range over -50% to +50%	價格波動超過於-50%與+50%之間	(10)

13. Assume inflation rate rises by 3% annually, how would you describe your expected earnings over the next 5 years? (Please ✓ the below appropriate box)

假設每年的通脹率為 3% · 下列哪一項最能形容閣下預期未來 5 年之收入? (請√以下其中一個方格)

TANK STRING THE PROPERTY OF TH				
A)	No income	沒有收入	(0)	
В)	I believe my salary will be decreased due to work or personal reasons	因為工作或私人原因.預期收入下降	(1)	
C)	I believe my salary increment will be the same as the inflation rat	預期入息增幅與通賬同步	(5)	
D)	I believe my salary increment can stay ahead of the inflation	預期入息增幅高於通賬	(10)	





14. Assume you have a significant cash requirement immediately for a special situation (e.g. home purchasing, college tuition payment retirement fund, etc.), you will (Please ✓ the below appropriate box)

假如閣下將有重大的開支(例如:置業、大學學費、退休金等)‧閣下會如何應付?(請√以下其中一個方格)

A)	Liquidate all of the investments	將全部投資項目套現	(0)
B)	Liquidate a significant portion of the investments	將大部份投資項目套現	(1)
C)	Liquidate a small portion of investments	將小部份投資項目套現	(5)
D)	Take no actions	不作任何行動	(10)

15. It is generally true that the longer investment horizon, the investor has to tolerate higher risk. What time horizon would you generally be comfortable with when investing in products the value of which can fluctuate? (Please take note that the investment horizon for OTC products such as Bond will be relatively longer due to the product nature) (Please ✓ the below appropriate box)

在一般情況下,投資的年期越長,投資者需承受的風險越高。當投資於價值波動之投資產品時,閣下會願意接受下列哪項投資 年期 (請注意基於場外交易產品如債券類產品的特性,投資年期一般較長)? (請√以下其中一個方格)

A)	Less than 1 year	少於1年	(1)
B)	more than 1 – less than/equal to 3 years	多於1年至少/等於3年	(3)
C)	more than 3 years — less than/equal to 6 years	多於 3 年至少/等於 6 年	(5)
D)	more than 6 years - less than/equal to 10 years	多於 6 年至少/等於 10 年	(7)
E)	Over 10 years	多於 10 年	(10)

Total Score 總分數:

Overall Assessment Result 投資者取向評估結果					
Total Score 總分數	≦ 40	41 – 65	66 – 80	81 – 120	≧ 121
Risk Tolerance Level 風險承受程度	Low 低	Low-to-Medium 低至中	Medium 中	Medium-to-high 中至高	High 高
	Conservative 保守型	Stable 穩健型	Balance 平衡型	Growth 增長型	Aggressive 進取型
Investor Characteristics 投資者特徵	An investor who is risk-averse and to whom capital preservation is very important. 投資者對風險採取比較保守的態度及重視保存資本。	An investor who would like to have the capital gain potential, and he/she understands he/she needs to take a low to medium level of risk in respect of the capital invested.  投資者喜愛有資本增值的潛力的投資,同時亦明白到需要承擔低至中度風險。	medium level of risk. 投資者願意承擔中等 程度風險。	understands that he/she needs to take a high level of risk. 投資者喜愛有較大資 本增值潛力的投資	An investor who would like to have significant capital gain, and he/she understands that he/she needs to take a very high level of risk in respect of the capital invested. 投資者喜愛有可觀資本增值的投資・同時亦明白到要承擔相當高的風險。



- 1. All the answers to my RPQ are true and accurate and are given according to my situation. I confirm that I understand and agree with the result of this RPQ.
  - 有關我的「風險取向問卷」之答案均根據本人的情況而選擇的正確簽案。本人確認本人明白及同意此風險取向問卷之結果。
- 2. I understand that this "RPQ" should only be taken as a reference for determining my investment risk profile, and should not be taken as conclusive.
  - 本人明白此「風險取向問卷」只應作為個人投資風險程度的分析及參考,不應作為投資結論。
- 3. I undertake to advise Shenwan Hongyuan Securities (H.K.) Limited of any change of information provided in the RPQ. 若「風險取向問卷」內提供的資料有所更改·本人承諾通知申萬宏源證券(香港)有限公司。

Signat	ture of the client (客戶簽署)	Date: (DD/MM/YYYY)
(Pleas	se do not sign on blank form <i>請勿在空白表格上簽署</i> )	日期: (日/月/年)
(Plea	se 🗸 the below appropriate box) 司將複印一份風險取向問卷交回閣下以作保存,請說明打 by hand 當面收取 by e-mail 電郵	the past, we will send the copy of Risk Profiling Questionnaire by post
	by Post 郵遞	